

# Stettiner Zeitung.

Sonnabend, 15. Januar

Nr. 12.

1870.

## Deutschland.

Berlin, 13. Januar. Die Hoffnungen auf eine Besoldigung über die Kreisordnungsvorlage, die bisher sowohl in den Regierungskreisen als in den besonneren parlamentarischen Kreisen genährt wurden und denen auch noch ein Artikel der neuesten „Provinzial-Correspondenz“ Ausdruck giebt, sind durch die gestrigen Beschlüsse des Abgeordnetenhauses, durch die Ablehnung des § 27 über das Exekutiv-Strafverfahren der Verwaltungsbürokratie stark erschüttert worden. Der Paragraph ist ein wichtiger Bestandtheil der Vorlage. Durch die Streichung derselben ist daher eine vollständige Lücke in der Vorlage entstanden, die sollte sie durch ein späteres Votum in der Schlussberatung nicht wieder gut gemacht werden, das Zustandekommen des Reformwerks überhaupt stark in Frage stellt. — Es ist gemeldet worden, daß dem Justizminister Dr. Leonhardt der Kronen-Orden erster Klasse verliehen ist. Der Justizminister ist von dieser Auszeichnung durch ein, auch vom Bundeskanzler mit unterzeichnetes sehr gnädiges Alerhöchstes Handschreiben in Kenntnis gesetzt worden, in welchem ihm ausdrücklich die Alerhöchste Anerkennung für seine seit Übernahme des Justizministeriums bewährten ausgezeichneten Leistungen auf dem Gebiete der Gesetzgebung und der Rechtspflege für Preußen und den norddeutschen Bund ausgesprochen wird.

Die „Provinzial-Correspondenz“ enthält heute ähnliche Mitteilungen in Beiseit des Uebergangs des Ministeriums des Auswärtigen auf den norddeutschen Bund, wie wir gestern gemacht haben. Hinzufügen können wir noch, daß für den amtlichen Verkehr des preußischen Ministeriums des Auswärtigen mit den Bundesstaaten (als solchen und nicht als Mitgliedern des Bundesrats) alle bisherigen Bezeichnungen und Dienststiegel dieses Ministeriums in Geltung bleiben. — Durch Alerhöchste Bestimmung ist an Stelle des Marine-Depots in Kiel eine Werft dagegen errichtet, deren Bauzeit am 1. Januar 1870 begonnen hat. Als Geschäftsinstruktion der neuen Werft ist die Dienstordnung der Königlichen Werft zu Danzig mit den erforderlichen Modifikationen eingeschüttet worden. Der Korvetten-Kapitän Berger ist als Ober-Werft-Direktor und der Kapitän-Lieutenant Kühl als Ausrüstungs-Direktor kommandiert worden. — Nach den Vorschriften des Gesetzes über die Wechselseitigkeit-Abgabe im norddeutschen Bunde bleiben die Behörden und Beamten, denen eine richterliche oder Polizeigewalt anvertraut ist, auch nach dem 1. Januar 1870 verpflichtet, die Besteuerung der bei ihnen vor kommenden Wechsel und Anweisungen zu prüfen und wahrgenommene Kontraventionen von Amts wegen zur Anzeige zu bringen. Durch eine Verfügung des Ministers des Innern sind daher die Königlichen Regierungen veranlaßt worden, die ihnen untergebenen Behörden auf die bezügliche Vorschrift des Gesetzes hinzuweisen und die Erfüllung derselben zu überwachen.

Auf Veranlassung der Petitionen, welche auf die Haftung der Eisenbahn-Gesellschaften für Körperverletzung u. s. w. Bezug hatten, sollten nach einem Beschluss des Bundesrats die Bundes-Regierungen erachtet werden, über die Unterstützungs klassen für Beamte und Arbeiter, welche bei den in ihrem Gebiete befindlichen Eisenbahnen eingerichtet sind, und über die Beliebung der Eisenbahn-Verwaltungen bei diesen Kassen Mittheilungen zu machen. Das Gesuch ist auch an das preußische Handelsministerium gelommen, das seinerseits eine Verfügung an die Eisenbahn-Direktionen und Eisenbahn-Kommissariate erlassen hat, wonin es dieselben auffordert, die Reglemente der im Bereich ihrer Verwaltung beständlichen Unterstützungs klassen einzureichen und gleichzeitig die Beliebung der Bahnverwaltungen an den einzelnen Kassen erschlich zu machen. — Die „Provinzial-Correspondenz“ heißtt heute ausführlicher das Gutachten der Universität Berlin mit, wonin die Zulassung der Real Schul-Absolventen zu den akademischen Studien einmütig abgelehnt wird. Es wird in demselben u. a. ausgeführt, daß die im Vergleich zu anderen Völtern hohe Stufe der Bildung unserer Universitäts-Jugend nur durch den Gymnasial-Unterricht zu erzielen ist, daß diese Bildung die eigentliche Grundlage des deutschen Universitätswesens ist und daß mit der Notwendigkeit, sich jede Bildung anzueignen, eine wesentliche Ursache wegfallen würde, welche unsere nationale Kultur auf ihre Höhe erhalten hat. In ähnlicher Weise sprechen sich bekanntlich auch die übrigen bisher eingegangenen Gutachten der Universitäten über diese Frage aus. Durch diese Gutachten wird die Polemik mehrerer liberalen Blätter, z. B. der „Berliner Börsen-Ztg.“, der „Volks-Ztg.“, der „Danziger Ztg.“ u. s. w. ins rechte Licht gestellt, in welchem nicht nur mit grossem Eifer für die Zulassung der Real Schul-Absolventen zu den Universitätsstudien eingetreten, sondern mit noch mehr Echauffement gegen das „System-Mühler“ delamirt wurde. Man wird übrigens nicht sibi geben, wenn man annimmt, daß dieser Lärm nur von Leuten ausgegangen ist, die weder eine Universität noch ein Gymnasium besucht haben. Sie würden sonst jedenfalls anders urtheilen.

Berlin, 14. Januar. Seine Majestät der König empfing den Kronprinzen, welcher hierauf zur Jagd nach der Spandauer Tochter fuhr, wohin Mittags auch die Kronprinzessin folgte. Nach den Vorträgen der Hofmarschälle hatte der König eine Unterredung mit dem diesseitigen Gesandten in Bern, Generalleutnant von Roeder, welcher sich vor seiner Abreise nach der Schweiz verabschiedete; ebenso mit dem Hausminister v. Schleinitz, der am Mittwoch vom Schlosse Trachenberg in Schlesien hierher zurückgekehrt ist und auch von der Königin empfangen wurde, arbeitete demnächst mit dem Kriegsminister v. Roon und dem Chef des Militär-Kabinetts v. Tresckow und konstituierte endlich mit dem Ministerpräsidenten Grafen Bismarck. Das Diner nahm das Königs paar um 5 Uhr ein. Die Königin hatte vorher eine Ausfahrt gemacht. Die Donnerstags-Abend-Unterhaltungen werden, da der König noch der Ruhe und Schonung bedarf, wahrscheinlich erst in nächster Woche ihren Anfang nehmen. Gestern Abend waren einige fürstliche und hochgestellte Personen zum Thee geladen. — Mit der Abhaltung der heutigen Jagd im Grunewald hat der König den Kronprinzen beauftragt.

Das Reglement für die Offizier-Wittwenkasse verordnet bisher, daß in gewissen Fällen zur Erneuerung der bei der Militär-Wittwen-Pension-Anstalt zu versichernden oder versicherten Pensionen, so wie zum gänzlichen Austritte aus dieser Anstalt die zustimmenden Erklärungen der betreffenden Ehefrauen in der für die Bürgschaften der Frauen vorgeschriebenen Form abzugeben waren. Nach Emanirung des Gesetzes, betreffend die Aufhebung der besonderen, bei Intercessionen der Frauen geltenden Vorschriften vom 1. Dezember 1869 tritt obige Form künftig außer Kraft, und sollen fortan jene Erklärungen der Ehefrauen genügen, wenn die Unterschriften der letzteren durch einen zur Führung eines Dienststiegels berechtigten öffentlichen Beamten, unter Beibrückung dieses Siegels, beglaubigt werden.

Haunover, 10. Januar. (V. P. C.) In den letzten Tagen hat die national-liberale Partei durch den Tod des Obergerichtsanwalts Dr. Bauermeister einen schmerzlichen Verlust erlitten; der Verstorbene war längere Zeit General-Syndikus der zweiten hannoverianischen Kammer; bei seinem Tode gehörte er dem vor Kurzem konstituierten Central-Comité der national-liberalen Partei an. Ebenso droht der Partei noch ein anderer Verlust, indem der Obergerichtsrath Struckmann als Oberappellationsgerichtsrath nach Köln übersiedeln wird. — Für die Heidemission haben die 35 evangelischen Gemeinden des Fürstenthums Osnabrück 976 Thlr. zusammengebracht, gewiß eine erstaunliche Erziehung, vorausgesetzt freilich, daß man die Beliebung eines Zulufers nicht höher achtet als die Werke christlicher Mildthätigkeit in unmittelbarer Nähe des Schenkenden, und die Letzterer nicht über die Heidemission vergibt, wie das leider nur zu oft geschieht.

Bremen, 13. Januar. Die Bürgerschaft hat den Vertrag mit Preußen wegen Gebietserweiterung von Bremerhaven einstimmig angenommen.

Leipzig, 13. Januar. Der Literat Hepner ist durch Beschluss des hiesigen Bezirksgerichts aus seiner Haft mit der Erklärung entlassen worden, daß der Antrag des Berliner Stadtgerichts, ihn auszuliefern, abgelehnt worden sei.

Karlsruhe, 13. Januar. Die Abgeordnetenkammer nahm mit allen gegen eine Stimme den Gesetzentwurf an, wonach an allen Lehrerenschulen Lehrer jeder Konfession angestellt werden können.

## Ausland.

Wien, 13. Januar. Gute Vernehmungen nach hat die Minorität des Ministeriums dem Kaiser ihre Bereitwilligkeit erklärt, bis zur Beendigung der Adress-debatte im Herrenhause im Amt zu bleiben, alsdann würde die Entlassung derselben wahrscheinlich sofort erfolgen.

Paris, 11. Januar. Die radikalen Blätter speten Feuer und Flamme, und Rochefort in der „Marseillaise“ greift die Kaiserliche Familie und die Regierung wo möglich mit noch grösserer Hestigkeit an, als früher. Die Bonapartes werden insgesamt als Banditen behandelt, und am Schlusse seines Artikels wendet sich Rochefort an Frankreich, um es zu fragen, wie lange es noch diese Wirthschaft ertragen wolle. Die ganze Reihe von Artikeln besteht sich ausschließlich mit dem Ereignisse von Auteuil, ein jeder besonders ist eine Schmähkchrift gegen das Kaiserreich. Das Blatt wurde mit Beschlag belegt, und zugleich hat die Regierung bei der Kammer um die Erlaubnis nachgesucht, Rochefort wegen Belästigung der Kaiserlichen Familie vor Gericht zu belangen. Die Kunde von diesem Schritte ist so gleich durch Anhänger Rocheforts unter die Arbeiter gebracht worden, und man ist um so mehr auf eine Kundgebung für morgen gefaßt, als der „Reveil“ und die „Reform“ zugleich mit der „Marseillaise“ derselben günstig sind. Die Truppen sind für zwei Tage konstituiert, und die Regierung hat vor, einzuschreiten, falls die morgen glücklicher Weise in Neuilly und nicht in Paris stattfindende Beerdigung des unglücklichen Jour-

nalisten zu einer Demonstration führen sollte. Rochefort war gestern Nacht ziemlich ruhig und er wollte sich in seinem Blatte mäischen, allein seine Freunde riefen ihn zu dem makelosen Ausfall von heute Morgen. Die Arbeiter, darunter die Drucker der „Marseillaise“, hatten sich heute vor dem geschehenden Körper versammelt, um Rochefort bei seiner Ankunft eine Ovation zu bringen. Rochefort bat in der Kammer die Angriffe gegen die Regierung fortgesetzt und wurde zur Ordnung gerufen. Die Regierung hat sich nicht damit begnügt, die „Marseillaise“ mit Beschlag zu belegen, auch die Presse dieses Blattes sind fortgeschafft worden. — Die auf heute angesetzten Versammlungen in Belleville sind untersagt worden.

— Das Schicksal Victor Noir's erregt allgemeine Theilnahme. Derselbe war erst 23 Jahre alt und allgemein beliebt. Sein Vater (er ist ein Uhrmachergebülf) liegt im Spital am Tode. Als man ihm die Nachricht von dem Tode seines Sohnes brachte, sagte er: „Lasst mich allein. Sagt ihr (der Mutter) nichts; ich will es ihr selbst mittheilen.“ Als die alte Frau vernahm, daß ihr Lieblingssohn ermordet worden, schleppte sie sich nach dessen Wohnung in Neuilly (im fünften Stock), um ihn nochmals zu sehen. Man ließ sie aber nicht vor. Einen schreckhaften Eindruck machte die sechzehn Jahre alte Beute, als sie die Nachricht von Noir's Tode erhielt. Sie wurde bleich wie der Tod, blieb aber salt und unbeweglich. Sie ist eine Kreolin. „Vor drei Tagen“ — so sagte sie — „spielen wir, um zu sehen, wer zuerst sterben werde, und er verlor.“ Victor Noir war, als er sich zum Prinzen begab, ganz heiser. Er und Gonville hatten sich der erste mit einem Stockdegen, der andere mit einem Revolver bewaffnet, weil man ihnen gesagt, daß der Prinz äußerst brutal und sie auf ihrer Hut sein müßten. Den ersten Anlauf zu dem Streite zwischen dem Prinzen Peter Bonaparte und den Radikalen gab zwei corsische Blätter, von welchen das eine vom Prinzen inspirirt ist und das andere der republikanischen Partei angehört. Der Streit, der mit ekt corsischer Brutalität geführt wurde, hätte sich hiergegen zu erklären, da es sich nicht um eine Interpellation handelt, sondern um einen Antrag, in dessen Ausführung sich der geschehende Körper konstituierende Gewalt beilege und einem bestehenden Senatskonsult zuwiderhande. — Die Kammer geht über den Antrag Ferry's zur Tagesordnung über.

— Abends. Geschehender Körper. Ferry kündigt eine Interpellation an, betreffend die Verfassungswidrigkeit des höchsten Gerichtshofes, sowie der Decrete, welche denselben berieben. Olivier erucht die Kammer, sich hiergegen zu erklären, da es sich nicht um eine Interpellation handelt, sondern um einen Antrag, in dessen Ausführung sich der geschehende Körper konstituierende Gewalt beilege und einem bestehenden Senatskonsult zuwiderhande. — Die Kammer geht über den Antrag Ferry's zur Tagesordnung über.

— Abends 10 Uhr 30 Min. Die Bestattung Victor Noirs ist ohne jeden ernsteren Zwischenfall vor sich gegangen. Das Einschreiten der Kavallerie beschränkte sich ausschließlich auf die Säuberung der Champs Elysées; nirgends wurde von der Menge Widerstand geleistet; auch wurden an dieser Stelle keine Verhaftungen notwendig. Die Truppen ließen den Wagen Rocheforts und Raepails, welche sich in das Palais Bourbon begaben, ruhig passieren. Bei der Rückfahrt vom Jeltdhofe vernahm man aus der Volksmenge vielfach den Ruf: Es lebe Rochefort, es lebe die Republik, sowie den Gefang der Marseillaise, ohne daß die Polizei Veranlassung zum Einschreiten fand. — Um 6 Uhr wurden die Truppen zurückgezogen. — Auf dem Place de la Concorde war ein Detachement Nationalgarde aufgestellt, welches von dem Volle mit Vivats begrüßt wurde. — In den späteren Abendstunden durchzogen zahlreiche Volkshäuser unter dem Gesang der Marseillaise die Boulevards; auch kam es hier wie in der Nähe der Bastille zu einigen Manifestationen, welche ein Einschreiten der Polizei und einige Verhaftungen veranlaßten.

— Mitternacht. Die Boulevards bieten den gewohnten Anblick dar: nirgends zeigen sich außergewöhnliche Anhänger der Menge; in allen Theilen der Stadt herrscht, soweit bis jetzt gemeldet wird, vollständig Ruhe.

Paris, 13. Januar. Das „Journal officiel“ meldet, daß der päpstliche Nuntius gestern dem Kaiser einen eigenhändigen Brief des Papstes überreicht hat.

— Die Militärbehörden hatten gestern außerordentliche Vorlehrungen getroffen; die Ruhe ist in der vergangenen Nacht nirgends gestört worden. — „Constitutionnel“ meldet, daß auf dem Boulevard Sébastopol einige Gauins Wagen umgeworfen haben, um den Paradesenbau nachzuhauen, wenige Verhaftungen hätten jedoch genügt, um die Ordnung wieder herzustellen.

Paris, 13. Januar. Gute Vernehmungen nach war den Polizeiagenten gestern sehr streng eingeschärft worden, mit äußerster Schonung vorzugehen und nur in Fällen absoluter Notwendigkeit Gewalt zu brauchen. Die Organe der Polizeibehörde wurden von den Bürgern in der Aufrechterhaltung der Ordnung vielfach energetisch unterstützt. Auf dem Boulevard Montmartre wurden mehrere mit Waffen versehene Personen durch Bürger der Polizei übergeben.

— In der heutigen Sitzung des geschehenden Körpers verlas der Abg. Nogent den Kommissionsbericht über den Antrag des Staatsanwalts, Anklage gegen Rochefort erheben zu dürfen. Die Kommission hat sich für Erteilung der Erlaubnis zur Anklageerhebung aus-

Preis der Zeitung auf der Post vierjährlich; 15 Sgr. in Stettin monatlich für 3 Sgr.

Untere Abonnenten erhalten die Frauen-Zeitung „das Haus“ auf der Post vierjährlich für 10 Sgr. in Stettin monatlich für 3 Sgr.

gesprochen. Der Bericht wird gebracht werden und demnächst die Berathung der Kammer über diese Angelegenheit stattfinden. Bei Verlehung des Kommissionsberichts war Rothesfort anwesend.

Der gesetzgebende Körper hat die Berathung über den Anklageantrag gegen Rothesfort auf Montag anberaumt. Rothesfort erklärte, ihm wäre es am liebsten, wenn die Berathung gleich morgen stattfände.

Der Kaiser hat heute die Kasernen besucht und wurde seitens der Truppen überall mit lebhaftem Zurufe empfangen. In den Arbeitsvierteln dauert die Aufregung fort, doch ist die Ruhe bisher nirgends gestört worden.

Die Nichtigkeitsbeschwerde Traupmann's ist zurückgewiesen.

**London.** 11. Januar. Ueber Munzinger's Besindien berichtet ein Privatbrief aus Massau vom 20. Dezember: "Herr Munzinger, der französische Konsul, ist langsam auf der Genesung von den im Lande der Bogos vor zwei Monaten empfangenen Schußwunden begriffen. Der zu ihm hingehende arabisch Arzt ist zurückgekehrt und erzählt, daß er ihm vier Kugeln herausgezogen habe. Der Meuchelmörder ist noch nicht verhaftet, es sind jedoch zwei Abessiner unter der Anklage der Beihaltung in Ketten gelegt worden. Einer von ihnen, ein eingeborener und in Frankreich erzogener jesuitischer Priester, Abu Emnetu, soll dem Meuchelmörder 40 Plaster gegeben haben, um die That auszuführen. Als einer von Kassa's Beamten ihn verhaftete, sagte er: "Röhre mich nicht an, ich bin ein französischer Unterthan." "Darüber später", erwiderte der Beamte, "einstweilen wollen wir diese Ketten an deine Hand legen und dich nach Adowa bringen."

**Spanien.** Nach einem Madrider Briefe der "Times" thut die republikanische Partei ihr Möglichstes, um aus dem augenblicklich der monarchischen Partei ungünstigen Verhältnissen Nutzen zu ziehen. Im Sprechsaal des Kongreßgebäudes habe Castellar sich bekommen lassen, Prim über das Misgeschick mit seinen beiden Kandidaten aufzuklären und zu fragen, ob er jetzt, wo weder an den Herzog von Genus noch an Dom Fernando mehr zu denken sei, die Überzeugung gewonnen habe, daß nichts übrig bleibe als die Republik; darauf habe dann Prim in seiner trocknen satiristischen Weise geantwortet, der Verlust jener zwei mache ihm wenig Sorgen, denn er habe noch sieben Könige im Rückhalt. Die Namen der Sieben habe er nicht genannt; allein auch ohne das sei den Republikanern für den Augenblick der Muth etwas gesunken. Der Berichterstatter macht die Zahl 7 in folgender Weise voll: 1) König Interregnum, 2) König Montpensier, 3) König Alfonso, 4) König Serrano, 5) König Prim, 6) König Rivero, 7) König Republik.

**Bukarest,** 12. Januar. Der Senat ist über die Interpellation Telle's in Betreff des Pensionsfonds zur Tagesordnung übergegangen, in er gleichzeitig die Regierung zur strengen Befolgung des Gesetzes auffordert. — Es verlautet, daß eine Ministerkrise bevorstehe.

#### Kommerei.

**Stettin.** 14. Januar. Heute früh kurz nach 3 Uhr brach in einem Anbau auf dem der verehlichten Kaufmann Krappé gehörigen Grundstücke Lindenstraße Nr. 43 in Grabow a. O. Feuer aus, durch welches dieser Anbau, in welchem der Rentier Spiegelberg eine Harzothore betrieb, total eingeschossen, außerdem aber auch das angrenzende Wohnhaus erheblich beschädigt wurde. Der Kochraum war bis 12 $\frac{1}{4}$  Uhr Nachts benutzt worden, und da der betreffende Arbeiter bestimmt verschert, beim Verlassen desselben das Feuer in jenem Raum vollständig ausgelöscht zu haben, so läßt sich nur annehmen, daß einer mangelhaften Beschaffenheit der Feuerung die Entstehung des Brandes zugeschrieben ist.

Wir erhalten nachstehendes Schreiben mit dem Eruchen um Veröffentlichung, welchem Wunsche wir gern entsprechen:

"Geehrter Herr Redakteur! In Nr. 8 Ihrer Zeitung bringen Sie die erfreuliche Nachricht, daß die Gehälter der Ober-Postsekretäre, Postsekretäre und Exponenten vom Jahre 1871 ab erhöht werden sollen. Wenn Sie jedoch dabei bemerken, daß durch diese Verbesserung das bisherige Missverhältnis zwischen den Gehältern der Postbeamten und den Beamten der anderen königlichen Verwaltungen endlich einmal ausgeglichen werden würde, und daß der Postdienst diese Gleichstellung rechtfertige, so kann ich nicht umhin, Ihnen ergebenst mitzutheilen, daß die Explikation wenigstens in Betreff der Ober-Postsekretäre nicht begründet ist. Die Regierungs- und Appellationsgerichts-Sekretäre, mit denen die Ober-Postsekretäre gleichstehen, bezahlen durchaus keine höheren Gehälter als die Letzteren und sehn sich nicht minder nach endlicher Aufbesserung. Auch die Sekretäre der Postabtheiten sind ungeachtet ihrer Aufbesserung durchaus nicht besser gestellt, als die Postsekretäre."

Die Bestimmung über die "im Interesse des Dienstes" erfolgende unfreiwillige Versetzung von Elementarlehrern kann auch, wie der Unterrichts-Minister ausführt, erfolgen, wenn der Betroffene sein Amt vorwurflos veraltet und durch seine Leistungen die Gemeinde wie die vorgesetzten Behörden befriedigt hat; sie kann erfolgen, weil "es höhere und weiter reichende Interessen des Dienstes giebt", welchen sich "der Einzelne da, wo sie zur Geltung gebracht werden müssen, mit seinem persönlichen Interesse unterordnen" hat. Wenn, wird an einer anderen Stelle ausgeführt, Elementarlehrer an öffentlichen Volksschulen zur Erfüllung ihrer Amtspflichten dauernd unsfähig werden, "so muß

die Sorge der Aufsichtsbehörde wegen der immer in erster Linie stehenden Interessen der Schule regelmäßig darauf gerichtet sein, die scheinliche Emeritierung der unsfähig gewordenen Lehrer, die Ergänzung des durch Entnahme der Emerit-Pension verkürzten Stellenentomms bis auf den zum Unterhalt der Amtsnochfolger erforderlichen Betrag und dann die sofortige Weiderbezeichnung der Stellen mit Lehrern, welche zu deren selbstständiger Verwaltung befähigt sind, herbeizuführen."

Da auch gegenwärtig noch Realschulen zweiter

Ordnung bestehen, in welchen das Lateinische nicht gelehrt wird, so darf nach einer Erklärung des Kriegs-

Ministers und des Ministers des Innern, die lateinische Sprache als obligatorischer Gegenstand der Prüfung für

den einjährig freiwilligen Militärdienst nicht behandelt werden.

Die Ansicht, daß ein der richterlichen Ahndung unterliegendes Verbrechen überhaupt nicht Gegenstand einer "Disziplinar-Untersuchung" sein könne, wird von dem Unterrichts-Minister widerlegt, weil die §§. 3 ff. des Gesetzes vom 21. Juli 1852 den Fall, daß wegen der nämlichen Thatsachen (§. 4) eine gerichtliche Untersuchung und ein Disziplinar-Versfahren eingeleitet sind, ausdrücklich behandeln. Demgemäß enthalte auch die Abstandnahme der Staatsanwaltschaft von Erhebung einer Anklage kein rechtliches Hinderniß, in dem einzuleitenden Disziplinarverfahren auch die Beschuldigung u. s. w., zum Gegenstande der Untersuchung zu machen.

Der "St.-A." veröffentlicht eine Verfügung des Kriegsministers und des Bundeskanzlers vom 31. Dezember 1869, betreffend das Verfahren mit den nach dem 1. Januar 1870 in das militärische Alter tretenden Studirenden der Theologie z. bezüglich Ableistung ihrer Militärdienstpflicht.

Der Juwelier und Stadtälteste Herr C. A. Friedrich hier selbst beging gestern die Feier seines 50-jährigen Bürger-Jubiläums. In Rücksicht darauf, daß der Jubilar eine lange Reihe von Jahren hindurch als Stadtverordneter und demnächst als Mitglied des Magistrats, im städtischen Dienste thätig gewesen ist, wurde derselbe bei dieser Gelegenheit auch durch eine Deputation des Magistrats beglückwünscht und ihm ein Schreiben überreicht, in welchem jener Dienste in höchst anerkennenswerther Weise gedacht war.

Auch im Innern des hiesigen "Allgemeinen deutschen Arbeiter-Vereins" beginnt sich die Unzufriedenheit zu regen. So z. B. erläuterte der Vorsitzende des Vereins, Finn, in der vorgestrigen geschlossenen, ziemlich zahlreich besuchten Versammlung, nachdem er die Mitglieder dringend ermahnt, Alles zu vermeiden, wodurch das Bestehen und die Interessen des Vereins gefährdet werden könnten, "daß er eine Zersplitterung und Gefährdung der Vereins-Interessen auch darin finde, wenn der Bevollmächtigte Armborist sich nächstlich tabagieren und im angetrunkenem Zustande umhertriebe." Auf ausdrücklichen Wunsch mehrerer Mitglieder wird diese Angelegenheit neuerdings zur Sprache kommen, wenn A. (der bekanntlich als Vertreter des Vereins noch in Berlin weilt) hier wieder anwesend sein wird. — Eine bereits wiederholt zur Sprache gekommene Geldangelegenheit (bisher unklassierte Abstiefe rung eingezogener Beiträge zur Vereinskasse) soll ebenfalls in nächster Sitzung erledigt werden. — Ferner wurde in letzter Versammlung beschlossen, eine "Krankenkasse" einzurichten und zu dem Zwecke zunächst Statuten auszuarbeiten. — Eine Sammlung für den erkrankten Kaiser Körter ergab die Summe von 3 Thlr. 22 Sgr. 3 Pf.

Ein leider nicht ermittelbarer Spülkubus, welcher gestern Abend aus dem Verkaufslokal des Zinnklebers Krebschmer in der Schuhstraße die Ladenkasse entwendete, läßt sich nur annehmen, daß einer mangelhaften Beschaffenheit der Feuerung die Entstehung des Brandes zugeschrieben ist.

**Niclaum,** 13. Januar. In der Stadt zirkulirt eine Petition an den Reichstag, welche von dem ständigen Ausschuß des Vereins deutscher Aerzte und Naturforscher erlassen worden ist und viele Unterschriften findet. Die Petition verlangt eine durchgreifende fachliche Beaufsichtigung von Seiten der Regierung des norddeutschen Bundes, den Unterricht über Erkenntnis der Krankheitsursachen und Krankheitsverhütung an Universitäten, Fach- und Volkschulen.

Aus Greifswald schreibt man der "K. Z.": Bekanntlich hat die hiesige medizinische Fakultät die von Seiten des Kultusministers gestellte Anfrage, ob Realschul-Abiturienten zu Universitäts-Studien zugelassen seien, bejahend beantwortet, während dieselbe auf anderen preußischen Universitäten verneint wurde. Bei der Wichtigkeit dieses Gegenstandes möchte es dem Schreiber dieses gestattet sein, die ihm bekannt gewordenen Motive des erwähnten Gutachtens auch weiteren Kreisen mitzutheilen. Die genannte Fakultät hat keineswegs die hohe Wichtigkeit der sogenannten klassischen Vorbildung zu jeglichem Universitäts-Studium, also auch zum medizinischen, unterschätzt, vielmehr dieselbe als ein wesentliches Erforderniß hervorgehoben. Sie hat es sogar für etwas Wünschenswertes angesehen, wenn der für Gymnasten vorgeschriebene ausgedehnte Unterricht im Lateinischen und Griechischen nicht beschränkt zu werden braucht. Sie hat aber dabei in Betracht ziehen zu müssen geglaubt, ob das Wünschenswerthe auch das praktisch Nützlichste sei, und ob nicht der Nachteil, den ein Abzug in jenem Unterrichte mit sich bringt, durch den Vortheil aufgewogen wird, den die Beaufsichtigung anderer wissenschaftlicher Fächer gewährt. Bei ihrer Erwagung ist die medizinische Fakultät eigenlich zu demselben Resultate gelangt, zu welchem auch dieselben Fa-

kultäten auf anderen Universitäten gekommen sind, daß nämlich bei dem Unterrichte, welcher zur Vorbereitung für das Studium in der Medizin und in den Naturwissenschaften dienen soll, auch von früh an die Mathematik, die Naturwissenschaften im engeren Sinne, so wie die neueren Sprachen eine größere Beaufsichtigung finden müssen, als dies auf Gymnasten geschieht. Nun hat aber "die Zeit" neben sehr vielen guten Eigenschaften die Kehrseite, daß sie gar keine Elastizität besitzt. Sollen auf Gymnasten die verlangten Desiderien erfüllt werden, so muß man entweder die Stundenzahl für den Unterricht vermehren, dann aber auch sich auf die gerechten Vorwürfe von Überbelädtung und von Vernachlässigung des Grundzuges: sit mens sana in corpore sano, gefast machen, oder man muß eben den Unterricht im Lateinischen und Griechischen beschränken. Tertium non datur. Letzteres ist aber unmöglich, wenn das Studium der Theologie, Philologie, Geschichte und Jurisprudenz nicht geschädigt werden soll. Es ist nun weiter zu beachten, daß die Vorbildung für die sog. induktiven Wissenschaften: Mathematik, Naturwissenschaften und die auf denselben fußende Medizin, auf Anschauung und Beobachtung ein besonders und größeres Gewicht legen muß, als die für die historischen Wissenschaften. Die Realschulen sollen aber gerade nach dieser Richtung hin wirken. Deshalb darf man jedoch nicht glauben, daß in denselben die klassische Bildung als Nebensache angesehen wird, wie wir aus der Bekanntheit mit der hiesigen Realschule wissen.

— Jünglingen, welche sich dem Studium der Medizin widmen wollen, muß es wenigstens ermöglicht werden können, frühzeitig eingehendere Kenntnisse in jenen Doktrinen, so wie in neueren Sprachen sich zu erwerben, da dieselben so sehr ins praktische Leben des Arztes eingreifen. Man muß wissen, daß sehr viele studiosi medicinae das leichteste französische oder englische Buch zu lesen außer Stande sind, daß sie sehr gewöhnlich in Mathematik und Naturwissenschaften, so namentlich in der Chemie, nicht die Kenntnisse mitbringen, die heutzutage jeder einigermaßen gebildete Lai hat, und daß daher der Lehrer, wenn er nicht unverständlich bleiben soll, bis auf die elementarsten Grenzen zurückgehen muß. Wir wollen freilich nicht in Abrede stellen, daß die Einsichtungen der Realschulen noch vieler Verbesserungen fähig sind. So viel steht indeß fest, daß diese nur dann einen guten Fortgang und einen erproblichen Zweck haben werden, wenn sie ihre wesentliche Bedeutung darin erkennen, eine Vorschule für das Studium der Naturwissenschaften und ihre Anwendung im praktischen Leben zu bilden. Wird dieses Ziel von der Regierung scharf ins Auge gefaßt, so werden die Realschulen fürder nicht mehr als Stiefelnder angesehen werden und ihre oberen Klassen werden nicht mehr, wie bisher, leer stehen, weil jeder weiß, daß der Besuch keine Aussicht auf eine wissenschaftliche Lebensstellung darstellt.

**Stralsund,** 13. Januar. Schon seit Jahresfrist gräßt hier der Typhus, welcher noch ununterbrochen seine Opfer fordert. — Unsere Stadt bot im vergangenen Jahre im geschäftlichen Verkehr leider kein erfreuliches Bild. Alle Nahrungsmittel sind hier sehr teuer, der Verdienst unter der arbeitenden Klasse ist nur gering, Gewerbe und Geschäfte gehen mit wenigen Ausnahmen sehr flau. Vorzüglich leidet die Bauhandwerker, da außer den Bauten, welche die Stadt unternommen hat, sehr wenig gebaut ist. Aber der Stadthädel ist durch die kostspieligen Hafenausbauten auch schon erschöpft, so daß dieselben einstweilen liegen geblieben sind. Zu dem Allen gesellt sich noch die Not an baarem Gelde unter den Häuslern und Geschäftsleuten. Sehr oft liest man in der "Strals. Z." ganze Spalten von Konkursen oder Substationen. Aber eins steht hier in voller Blüthe — das Vergnügen. Jetzt beginnen die Mastenhäle und bald wird unsere Zeitung von bezüglichen Anzeigen eben so wimmeln, wie vorher von Gallussements. — Anerkennenswert ist es, daß unsere städtische Behörde gerade in dieser Zeit eine Chaussee nach dem eine Meile entfernten Kirchdorf Prohn bauen ließ, um neben einem gefühlten Bedürfniß auch den feiernden Arbeitern Bequemlichkeit zu geben. — Auch auf unserer Nachbarsinsel Rügen sieht es trübe aus. Die schlechten Ernten, Hagelschläge &c. haben einem Theil der dortigen Grundbesitzer nicht unwesentlichen Schaden gebracht. Ein großer Theil derselben befindet sich in Geldnot und leidet die Pächter unter dem Druck hoher Pachten.

**Schivelbein,** 12. Januar. In Sachen des Strafgesetzbuchs-Entwurfs hat unser Kreisphysicus Dr. Löffler von dem Bundeskanzler folgendes Schreiben vom 7. d. Ms. erhalten: "Das lebhafte Interesse, dieses gestattet sein, die ihm bekannt gewordenen Motive des erwähnten Gutachtens auch weiteren Kreisen mitzutheilen. Die genannte Fakultät hat keineswegs die hohe Wichtigkeit der sogenannten klassischen Vorbildung zu jeglichem Universitäts-Studium, also auch zum medizinischen, unterschätzt, vielmehr dieselbe als ein wesentliches Erforderniß hervorgehoben. Sie hat es sogar für etwas Wünschenswertes angesehen, wenn der für Gymnasten vorgeschriebene ausgedehnte Unterricht im Lateinischen und Griechischen nicht beschränkt zu werden braucht. Sie hat aber dabei in Betracht ziehen zu müssen, ob das Wünschenswerthe auch das praktisch Nützlichste sei, und ob nicht der Nachteil, den ein Abzug in jenem Unterrichte mit sich bringt, durch den Vortheil aufgewogen wird, den die Beaufsichtigung anderer wissenschaftlicher Fächer gewährt. Bei ihrer Erwagung ist die medizinische Fakultät eigenlich zu demselben Resultate gelangt, zu welchem auch dieselben Fa-

Gegen 9 $\frac{1}{2}$  Uhr Abends muß er schlafend aus demselben gestiegen sein, das herabgelassene Rouleau zurückgelegt und eine Fensterscheibe eingeschlagen haben. Hierauf hat er, um sich nicht zu scheiden, alle Glasstücke aus den Ecken des Rahmens sorgfältig herausgezogen und auf den Tisch gelegt, ist darauf zum Fenster hin ausgesetzt (das selbe ist im zweiten Stockwerke vorhanden) und hat sich draußen herabhängen lassen. So haben ihn mehrere Leute gesehen, bis der Oberwächter gekommen ist und ihm zugerufen hat, er möge gut festhalten, er wolle in das Haus gehen und ihm wieder hineinholen. Von diesem Zurufe muß der Knabe erwacht sein, denn er hat plötzlich losgelassen, ist an der Mauer herabgerutscht, auf das Gesims unterhalb des ersten Stockes aufgeschlagen, von dem geprallt und über das Trottoir weg auf das Straßenpflaster geschleudert, wo ein Schneehausen den Schlag ein wenig gemildert hat, so daß er nur einige Kontusionen und ein Loch im Kopfe erhalten hat, welches ziemlich blutete. Er ist bewußtlos in das Haus getragen und weiß auch jetzt von der ganzen Begebenheit nichts. Uebrigens ist er auf dem Wege der Besserung und beinahe schon ganz wieder hergestellt.

**Wien.** Ein schon vielfach angewandter Gaunertriff ist dieser Tage hier mit Erfolg angewendet worden. Es kam eine elegante Dame zum Verwalter der Irrenanstalt am Alsergrund und sagte, sie hätte an ihrem Neffen zeitweise Ausfälle von Irrenheit bemerkt, sie ersuche daher den Verwalter, ihn zur Beobachtung unter Aufsicht zu nehmen, was dieser versprach. In kurzer Zeit kommt sie wirklich mit einem jungen Manne, läßt ihn in der Kanzlei des Verwalters zurück und entfernt sich allogleich, wie sie gekommen war, per Flieger. Auf die Bemerkung des Verwalters hin, daß sie nun eine Zeit lang unter einem Dache wohnen würden, sagte der ohnehin schon betroffene junge Mann, der Herr Verwalter möge ihm das Geld geben. Das gilt diesem für ein schiefes Zehn, daß sein Gast irrsinnig sei; es wird geläutet, zwei Diener treten herein und dem gewaltigen Widerstreben wird die Zwangsjacke angezogen. Nach geraumer Zeit klärt sich die Sache folgendermaßen auf: Die besagte Dame hatte einen bedeutenden Einkauf gemacht und gab vor, ihre Geldbörse vergessen zu haben. Sie verlangte, ein Kommiss möge mit ihr geschickt werden, um das Geld zu erheben, was auch geschah. Sie liegen in den Wagen und hielen im Irrenhause; und daß der Kommiss auch nicht zu schnell entlassen werde, dafür hatte die Dame durch ihren vorherigen Besuch gesorgt.

Ein schreckliches Unglück ereignete sich kürzlich zu Wien in der Familie des Hofräths Trexler. Gegen 5 Uhr wurde der Kaffee servirt und die mit Petroleum gefüllte Lampe anzündet. Es sahen ausschließlich nur Damen bei Tische und hatte die Frau des Hauses beim Serviren von Kaffeebrot die Lampe umgeworfen, deren Inhalt sich über den Tisch ergoss und sofort Feuer fing, welches sich den Kleidern der Damen mittheilte. Im Augenblicke standen sechs Personen in hellen Flammen. Alles stürzte durch- und übereinander, das gesamte Personal des Hauses konnte nur mit Mühe und eigener Gefahr der Flammen Herr werden. Die Hofräthin ist nur mit Mühe und eigener Gefahr der Flammen Herr werden. Die Hofräthin ist nur leicht verletzt, schwer hingegen drei andre Damen, sowie die beiden Töchter der Hausfrau. Die Gattin eines bayrischen Assessors aber erlag noch in der Nacht den erlittenen Brandwunden.

**London.** Hiesige Zeitungen machen das Publikum auf einen Gentleman aufmerksam, der eine neue Methode gefunden hat, sich täglich unsonst zu betriften. Dieser Gentleman spaziert durch die Straßen und wenn ihm der Moment günstig scheint, fällt er um und bekommt epileptische Zuckungen. Natürlich eilen die Übergehenden ihm zu Hilfe, man macht ihm die Halsbinde lose, knüpft ihm den Rock auf und findet dann auf seiner Weste eine Karte aufgenäht, auf welcher die Worte stehen: "Lassen Sie mich nicht Ader; suchen Sie nur, ein Glas alten Cognac mit zwischen die Zähne zu bringen.

**Börse-Berichte.**

**Siegen,** 14. Januar. Wetter Morgens — 20° M. und leichter Schneefall. Mittags trübe. Wind S. D. Temperatur + 30° R.

Au der Börse. Weizen etwas fester, pr. 2125 Pf. loco gelber inländ. ger. 55—56½ R., besserer 57½, bis 59 R., seiner 60—61 R., bunter poln. 55—58 R., 83—88 bis 85 Pf. per Januar 61 R. Br. per Frühjahr 61, 61½, 62½ R. bez. Br. u. Ob., Mai—Juni 62½ R. Br. per Juni—Juli 63½ R. bez. Br. u. Ob., per 1750 Pf. loco ger. ungar. und pomm. 33—34½ R., mittel 35½—36½ R., feine 37½—39 R., 70 Pf. per Frühjahr 36 R. Br. u. Ob.

Hafter Miller, per 1300 Pf. loco preuß. und poln. 24—25½ R., pomm. 26—26½ R., 47—50 Pf. per Frühjahr 26½ R. Br. Mai—Juni 27 R. bez. u. Br. Erbsen füll. per 2250 Pf. loco Butter 43½ bis 45 R., Koch 46½—47½ R., per Frühjahr 43½ R. bez. per Mai—Juni 43½, 44 R. bez. u. Br., per Juni—Juli 45 R. bez. u. Br.

Grieß per 1750 Pf. loco ger. ungar. und pomm. 33—34½ R., mittel 35½—36½ R., feine 37½—39 R., 70 Pf. per Frühjahr 36 R. Br. u. Ob.

Spiritus? behauptet, loco ohne Gas 14½, 15½ R., bez. per Januar—Februar 14½ R. Br., Frühj. 14½ R. Br., Mai—Juni 15 R. Br., Juni—Juli 15½ R. Br. u. Ob.

Regulirungs-Preise: Weizen 61, Rogg 43, Rübs 12½, Spiritus 14½.

#### Wernischtes.

**Liegniz.** Wie der "Br. Z." gemeldet wird, sind am 11

## Erwina.

Bon

S. Braun.

(Fortsetzung.)

Es war schon ziemlich spät, als Erwina erwachte. Nach gemachter Toilette und genossenem Frühstück begab sie sich auf die Straße. Sie schritt verschiedene Straßen entlang, die Läden rechts und links aufmerksam mustern, und trat dann in eine Muffstallenhändlung ein.

Sie fragte nach einem bestimmten Lied und erhielt bald das Gewünschte. Nun nahm sie einen Flacon, gab ihm Straße und Nummer von Ella's Wohnung und ließ sich dahin fahren. Klopfenden Herzens stieg sie die drei Treppen hinauf und zog die Klingel an der bezeichneten Thür. Eine alte Magd öffnete und fragte nach ihrem Begehr. Erwina wünschte Madame zu sprechen, eine Bestellung zu machen. Die Magd warf einen versteckten Blick auf die Notenrolle in der freien Hand und bat sie, einzutreten. Sie befanden sich in einem kleinen Vorraum, der einige häusliche Gerätschaften enthielt, für welche die kleine Küche rechter Hand, deren Thür offen stand, keinen Raum mehr zu haben schien. Die Magd öffnete eine zweite Thür, verschwand einige Augenblicke hinter derselben und kehrte dann mit der Aufforderung, einzutreten, zurück. Welche Kraft brauchte Erwina, ruhig wie eine Fremde einzutreten und ihre Ergriffenheit bei diesem Wiedersehen zu bemühen! Ella erhob sich bei ihrem Eintritt von einem mit Notenheften und Schreibutensilien bedeckten Tische in der Mitte des Zimmers, an welchem sie schreibend gesessen. Sie war in einen dunklen Unterröck gekleidet, das graugemischte Haar war schaudlos nach hinten gestrichen und am Hinterkopfe aufgesteckt. Die einst in übermuthiger Lebenslust stammenden Augen lagen erschöpft und mit dunklen Ringen umschattet tief in ihren Höhlen, die klassisch geformten und darum

noch immer schönen Züge waren hager, Marmorblässe bedeckte sie. Die hämliche Einrichtung des Zimmers enthielt nur das Nöthigste für den Bedarf.

"Bergeben Sie," sprach Erwina kaum ihrer mächtig, "das Treppenstein bekennst mich." — Sie ließ sich auf den ihr gebotenen Stuhl nieder und hielt das Lied an die bebenden Lippen. Ella harrte geduldig, indem sie ihren Platz am Tische wieder einnahm und das Geschriebene übersah. Erwina's Blick konnte unbemerkt an ihr hängen; nach einer Weile schaute sie auf.

"Ich wollte Sie bitten, Madame," nahm Erwina nun gefasster das Wort, "dies Lied hier dreimal abzuschreiben. Ich liebe das Lied und will es meinen Jünglingen bei meinem Scheiden von ihnen zum Andenken reichen."

Ella nahm mit einer bewilligenden Neigung des Kopfes das Lied und schlug es auf. Als sie die Anfangsstrophe gelesen — Erwina hatte ein Lieblingstlied Steinfeld's gewählt, welches er damals Ella gern singen hörte — fuhr sie mit der Hand nach dem Herzen und lehnte sich im Stuhl zurück. Sie fasste sich indef.

"Um Vergebung," bat sie, "ein Herzkrampf —"

"Vielleicht Mangel an Bewegung," sprach Erwina, bevor näher tretend, "Sie mögen zu viel sitzen, zu viel schreiben." Sie betrachtete die sauber und zierlich geschriebenen Blätter, welche auf dem Tische ausgetragen lagen. "Wie schön und korrekt zugleich ist Ihre Arbeit," fuhr sie fort, "die Beschäftigung ist aber doch gar zu mechanisch, das Einerlei mag den Geist peinigen."

Ella schüttelte den Kopf. "Es gibt Zustände, in denen man einer mechanischen Arbeit allein fähig ist," sagte sie resignirt, "und nähern, stören — ich finde Notenschreiben noch besser."

Die Unterhaltung war französisch geführt worden, und das mochte wesentlich dazu beigetragen haben, Ella's Aufmerksamkeit schlummern zu lassen. Nun wagte Er-

wina einige deutsche Worte. "Leben Sie immer so ganz allein, Madame?" fragte sie.

Ella erhob den Kopf und schaute sie an. "Wie sagten Sie, Mademoiselle?" sprach sie leise und ihre Wangen färbten sich. Sie hatte wieder französisch gesprochen.

"Man sagte mir, Sie wären eine Deutsche," erwiderte Erwina, "und so fragte ich in Ihrer Muttersprache, ob auch die meine ist, ob Sie stets so einsam leben, wie ich Sie eben gefunden?"

Ella nickte langsam und betrachtete Erwina stumm und grübelnd. Ihr möchten Erinnerungen erwachen — schwere Nebel deckten sie — "Sie sind aus jenem Lande?" sagte sie träumerisch.

Erwina befaßte und erzählte, daß sie im Begriff sehe, dahin zurückzukehren. Sie nannte den Namen jener Stadt, in welcher Ella und sie sich getroffen und Steinfeld mit ersterer sich verbunden hatte. Ella zuckte nun unter ihren Worten zusammen und starnte vor sich nieder.

"Ihnen ist nicht wohl," sprach Erwina und die ganze Theilnahme ihres Herzens lag in dem Tone ihrer Stimme, "es quält mich. Sie so allein zu sehen, ruhen Sie ein wenig von Ihrer ermüdeten schweren Arbeit und erlauben Sie mir, noch bei Ihnen zu bleiben."

Ella machte eine abwehrende Bewegung mit der Hand. "Nein, nein," sprach sie, wie in großer Unruhe, "ich bitte Sie zu gehen, ich muß allein sein — ersparen Sie mir — Gründe zu geben."

Statt aller Antwort legte Erwina Hut und Shawl ab. Ella folgte ihrem Thun mit siebenerhafter Spannung. "Mademoiselle, ich beschwöre Sie!" flüsterte sie kaum hörbar.

"Ich mag nicht wissen, was Sie drückt und quält," sprach Erwina, ihren Sessel dicht an Ella's Stuhl heranziehend und ihre kalte Hand ergreifend, "ich will nicht hören, was Sie in die Einsamkeit hant und

traurig macht, ich sehe ihr Leidensgesicht, und das Herz in meiner Brust treibt mich an, Sie so nicht zu verlassen. Schicken Sie mich nicht fort, ich geborche Ihnen nicht. Ich will Ihr müdes Haupt an meinen Busen legen, hier sollen Sie alles Leid der Vergangenheit verschlummern und getrostet erwachen. Ich sehe Ihren Schmerz, die edle Resignation Ihres Wesens, die Beschränktheit Ihrer Existenz, die quälende Arbeit und den lärglichen Unterhalt eines Lebens, das Sie drückt — lassen wir die Vergangenheit, diese bewunderungswürdige Gegenwart gewinnt nun mein ganzes Herz."

Ella ebte wie das Laub der Eiche im Winde. "Man hat Ihnen also gesagt," sagte sie tonlos, "ich wußte nicht, daß ich gekannt bin — —"

"Man sagte mir in der Muffstallenhändlung, daß Sie sehr schöne Noten schrieben und eine Deutsche seien — sonst nichts," berichtete Erwina.

Ella schaute sie zweifelnd an. Ihr Blick festete sich fest und fester auf Erwina, sie schaute sie an wie in tiefen, zerstreuten Gedanken, ihre Brust atmete schwer, sie griff wieder nach dem Herzen. Eine furchtbare Spannung drückte sie auf ihrem Angesicht aus, als sähe sie einen Geist, der sie mit Entsetzen erfüllte. "Ihren Namen — ich bitte," stieß sie wie in Seelenangst hervor.

Erwina umschlang sie mit beiden Armen. "Hier, arme Ella, sollst Du ruhen," sagte sie unter strömenden Tränen, "am Herzen Deiner Erwina, die gekommen ist, um sich nie mehr von Dir zu trennen. Du mußt es dulden," flüsterte sie, "Du weißt es ja noch — er dachte es sich ja so schön, wenn wir Freundinnen wären."

(Fortsetzung folgt.)

## Familien-Nachrichten.

**Verlobt:** Fräulein Rosa Heinrichsdorf mit dem Kaufmann Herrn M. S. Alexander (Gr. Jesiu-Nale).  
**Geboren:** Ein Sohn: Herrn W. Glawe (Stettin). — Herrn Jacob (Franzburg). — Eine Tochter: Herrn Kortum (Wies).

**Gestorben:** Herr Walter Mohrmann (Colberg). — Herr Kaufmann Steinholz Gellentin (Stralsund). — Frau Kornführer geb. Dünne (Stettin). — Frau Caroline Kunzmann gell. Kräfft (Colbin). — Frau C. Schulz geb. Passow (Bagger).

Termine vom 17. bis incl. 22. Januar.

In Subskriptionsfachen.

17. Kr.-Ger. Comm. Jacobshagen. Wohnhaus Nr. 149 daselbst nebst Gärten und Andern des Gutsverwalters.  
18. Kr.-Ger. Deput. Swinemünde. Grundstück Nr. 18a zu Benz des Halbblüdness Carl Guhmann.  
19. Kr.-Ger. Deput. Uckerwürde. Bündergrundstück Nr. 77 in Ferdinandshof der Witwe Ganschowius Erben, und Wohnhaus Nr. 150 daselbst der Böttchermeister Niemannschen Erben.

20. Kr.-Ger. Comm. Regenwalde. Wohnhaus nebst Zubehör der Witwe Lüderitz daselbst, und Grundstück Nr. 1 in Bozenow des Schuhz. Liebste, resp. dessen Erben.

21. Kr.-Ger. M. Nullam. Hausgrundstück des Schuhmachermeisters Krohn daselbst.

22. Kr.-Ger. Comm. Gollnow. Garten Nr. 114 des Tischlermeisters Abel daselbst.

23. Kr.-Ger. Cammin. Haus Nr. 318 daselbst nebst Zubehör des Tischlermeisters Louis Franck.

24. Kr.-Ger. Nullam. Das zur Kaufmann Ruckowschen Konkursmasse gehörige, Nr. 372 der Peenstr. daselbst belegene, auf 9274 Kr. 24 Kr. 2 tarifte Grundstück.

25. Kr.-Ger. Deput. Pasewalk. Grundstück Nr. 566 daselbst des Mühlenmeisters Planck.

Grundstück Nr. 52 daselbst nebst Wiesenanteil des Klempnermeisters Loos und Schlossermeisters Carl Schröder.

In Konkursfachen.  
26. Kr.-Ger. Deput. Rügenwalde. Zweiter Prüfungstermin im Konf. über das Verm. des Schulzenhoßestigers Christian Tiep zu Abishagen.

Stettin, den 14. Januar 1870.

**Bekanntmachung,**  
betreffend die zur seemännischen Bevölkerung gehörenden Militärflichtigen.

Alle zur seemännischen Bevölkerung des Norddeutschen Bundes gehörenden Militärflichtigen, welche in den Jahren 1845 bis einschließlich 1849 und früher geboren sind, sich in der Stadt Stettin und den zum städtischen Gebiete gehörigen Etablissements aufzuhalten und eine feste Bestimmung seitens der Marine-Ersatz-Kommission noch nicht erhalten haben, werden hierdurch angefordert, sich unter Vorlegung ihrer Birthescheine, Militair- und Schiffspapiere

am Mittwoch, den 19. d. Ms., in den Vormittagsstunden von 9 bis 12 Uhr,

im Polizei-Direktionengebäude, gr. Wollweberstraße Nr. 60/61, zwei Treppen hoch, in der I. Bureau-Abtheilung zu melden.

Zur seemännischen Bevölkerung des Norddeutschen Bundes gehören:

- a. Seeleute von Beruf, d. h. Leute, welche mindestens ein Jahr auf Norddeutschen See-, Küsten- oder Haff-Fahrzeugen oder Booten gefahren sind;
- b. See-, Küsten- und Haff-Fischer, welche die Fischerei mindestens ein Jahr gewerbsmäßig betrieben haben;
- c. Schiffszimmerleute, welche ausweislich ihren Papiere zur See gefahren sind;
- d. Maschinisten, Maschinisten-Assistenten und Heizer von See- und Flussdampfern.

Königliche Polizei-Direktion.

J. B. Mannkopff.

## Bekanntmachung. Berlin-Stettiner Eisenbahn.



Mit dem 10. d. Ms. tritt zu dem Reglement und Tarif für den direkten Güter-Verkehr zwischen Stationen der Königlich Niedersächsisch-Märkischen Eisenbahn und Stationen der die seitigen Bahn ein Nachtrag, enthaltend anderweitige Fahrzeuge für Güter- und Frachtgüter, sowie Frachtzäsuren für die als Verbandsstationen neu hinzugetretenen Stationen Mördrup, Landeshut und Liebau der Königlich Niedersächsisch-Märkischen Bahn, in Kraft.

Durch Exemplare des Tarif-Nachtrages sind in unserer höchsten Güterklasse für die Stammbahn und bei den Güter-Expeditionen Neustadt E.W., Stolp, Colbin, Colberg, Pasewalk und Stralsund zu 1 Kr. pro Stück zu haben.

**Stettin, den 8. Januar 1870.**

**Direktorium**  
der Berlin-Stettiner Eisenbahngesellschaft.  
Fretzdorf. Zenke. Stein.

### Brl. & Stett. Eisenbahn-Gesellschaft.

**Brl. & Stett. Eisenbahn-Gesellschaft.**  
Mit dem 1. Februar cr. tritt für unsere sämmtlichen Bahnstrecken ein neuer Fahrplan in Kraft; die wesentlichen Veränderungen gegen den bisherigen Fahrplan sind folgende:

### Ia. Richtung Berlin-Stettin-Stolp.

1. Pers.-3. Abg. Berlin 6. 15. früh, Ank. Stettin 9. 48. Bm., Ank. Stargard 11. 10. Bm.
2. Courier-3. Abg. Berlin 8. 45. Bm., Ank. Stettin 11. 14. Bm., Ank. Stolp 4. 45. Nm. \*
3. Pers.-3. Abg. Berlin 1. 5. Nm., Ank. Stettin 4. 35. Nm., Ank. Stolp 11. 25. Ab.
4. Pers.-3. Abg. Berlin 7. — Ab., Ank. Stettin 10. 28. Ab., Ank. Stargard 12. 23. Ab.
5. Pers.-3. Abg. Stettin 6. 20. früh, Ank. Stolp 12. 55. Nachm.

### \* Courierzug zu 2 ist von Stargard bis Stolp Schnellzug.

### Ib. Richtung Stolp-Stettin-Berlin.

1. Pers.-3. Abg. Stolp 5. 40. früh, Ank. Stettin 11. 37. Bm., Ank. Berlin 3. 16. Nm.
2. Schnellzug Abg. Stolp 10. 30. Bm., Ank. Stettin 3. 28. Nm., Ank. Berlin 6. — Ab.
3. Pers.-3. Abg. Stolp 4. 10. Nm., Ank. Stettin 10. 15. Abends.
4. Pers.-3. Abg. Stargard 4. 37. früh, Ank. Stettin 6. 15. früh, Ank. Berlin 10. — Bm.
5. Pers.-3. Abg. Stargard 4. 10. Nm., Ank. Stettin 5. 12. Nm., Ank. Berlin 9. — Ab.

### \* Schnellzug zu 2 ist von Stargard bis Berlin Courierzug.

### II a. Richtung Berlin-Stralsund:

1. Pers.-3. Abg. Berlin 6. 15. früh, Ank. Pasewalk 9. 40 Bm.
2. Schnellzug Abg. Stolp 10. 30. Bm., Ank. Stettin 3. 28. Nm., Ank. Berlin 6. — Ab.
3. Pers.-3. Abg. Stolp 4. 10. Nm., Ank. Stettin 10. 15. Abends.
4. Pers.-3. Abg. Pasewalk 5. 20. früh, Ank. Stettin 11. 22. Bm.
5. Pers.-3. Abg. Pasewalk 11. 42. Bm., Ank. Berlin 3. 16. Nm.

### \* Schnellzug zu 2 von Angermünde bis Stralsund Schnellzug.

### II b. Richtung Stralsund-Berlin:

1. Pers.-3. Abg. Stralsund 5. 30. früh, Ank. Berlin 11. 55. Bm.
2. Schnellz. Abg. Stralsund 12. 41. Nm., Ank. Berlin 6. — Ab.
3. Gemischt 3. Abg. Stralsund 6. 10. Ab., Ank. Pasewalk 11. 7. Ab.
4. Personen-3. Abg. Pasewalk 11. 42. Bm., Ank. Berlin 3. 16. Nm.

### \* Schnellzug zu 2 von Angermünde bis Berlin Courierzug.

### III a. Richtung Stettin-Strasburg:

1. Pers.-3. Abg. Stettin 8. 45. früh, Ank. Strasburg 10. 18. Bm.
2. " " " 10. 25. Bm., Ank. Pasewalk 11. 32. Bm.
3. " " " 3. 43. Nm., Ank. Strasburg 5. 31. Nm.
4. Gemischt 3. Abg. Stettin 7. 19. Ab., Ank. Strasburg 9. 51. Ab.

### \* Courierzug zu 2 von Angermünde bis Stralsund Schnellzug.

### III b. Richtung Strasburg-Stettin:

1. Pers.-3. Abg. Strasburg 7. 28. früh, Ank. Stettin 9. 35. Bm.
2. Gemischt 3. Abg. Strasburg 11. 8. Bm., Ank. Stettin 1. 35. Nm.
3. " " " Pasewalk 3. 24. Nm., Ank. Stettin 4. 23. Nm.
4. " " " Strasburg 5. 41. Nm., Ank. Stettin 7. 19. Ab.

### \* Schnellzug zu 2 von Angermünde bis Berlin Courierzug.

### Die Schnellzüge befördern nur Personen I., II. und III. Wagenklasse, während mit den Personenzügen Personen in allen 4 Wagenklassen befördert werden.

Druck-Exemplare des neuen Fahrplans sind vom 25. d. Ms. ab bei den Billeklassen unser Stationen zum Preise von 1 Kr. pro Stück künstlich zu haben.

Stettin, den 11. Januar 1870.

### Directorium

der Berlin-Stettiner Eisenbahn-Gesellschaft.

Fretzdorf. Zenke. Stein.

### Ausverkauf von Möbel-, Spiegel- und

### Polster

**Das Greifswalder Adressbuch**  
für jeden Grossisten, Banquier und für jedes Comptoir unerlässlich, ist zu beziehen für den Preis von 25 Sgr. durch  
**Herm. Ritterbusch,**  
Greifswald.

Eine

### Zündwaaren-Fabrik

im besten Betriebe mit vorzüglicher Kunstfertigkeit, soll neben Wohnhaus und Lagergebäude umständlicher unter sehr günstigen Bedingungen verkauft werden.  
Nähere Auskunft erhält auf frankirte Anfragen.

A. Molling in Hannover.

### Pfänder

werden versetzt und eingelöst im bestgen Leih-Amt, auch wird Geld auf Pfandscheine, Betten und Möbel auf Rückkauf besorgt bei der conz. Frau Schultz, kleine Domstraße 12.

**Clavier-Transport-Institut**  
der Pianoforte-Handlung von  
**G. Wolkenhauer,**  
Stettin, Louisenstraße Nr. 13.

Das Institut übernimmt den Transport aller Arten Pianos, als Flügel, Pianos in Tafelform, Pianinos und Harmoniums, verpackt und unverpackt, nach und von allen Orten Stettins und näherer Umgebung, auf Wunsch auch nach und von außerhalb nach den Sägen des nachstehenden Tarifs.

Bestellungen werden erbeten  
im Comptoir, Louisenstr. 13, part.

### Tarif.

I. Für den Transport eines unverpackten Pianos in Tafelform, Pianinos oder Harmoniums	— 20 Kr.
a) im Innern der Stadt . . . . .	— 20 Kr.
b) nach oder von Grabow, Grünhof, Fortprenzen, Böllwerk, Kronenhof oder diesen gleich zu erachtenden Entfernung	1 . . . . .
c) nach oder von Bredow, Bredow-Anteil, Büllschow, Friedrichshof, Galgwiese, Pommerensdorfer Anteile, Central-Güter-Bahnhof	1 . . . . .
d) nach oder von Frauendorf, Götzlow, Eckerberg u. anderen Plätzen, die nicht über 1 Meile von Stettin entfernt liegen	2 . . . . .
II. Für den Transport eines Flügels	1 . . . . .
ad I. a) . . . . .	1 . . . . .
ad I. b) . . . . .	1 . . . . .
ad I. c) . . . . .	2 . . . . .
ad I. d) . . . . .	3 . . . . .
III. Für den Transport eines verpackten Pianos in Tafelform, Pianinos oder Harmoniums einschließlich der Kosten für Aus- oder Verpacken	15
derselben tritt zu den einzelnen Sägen je ein Aufschlag ein von . . . . .	15
IV. Dergleichen eines Flügels von . . . . .	20

### Möbel,

Polsterwaren u. Spiegel  
offenbart in reichhaltigster Auswahl zu den solidesten Preisen auch auf Abzahlung  
die neue Möbelhandlung von  
**J. Loewenstein,**  
30 obere Schuhstraße 30  
neben Gebr. Cronheim.

### Schablonen

zu Wäschestickereien in großer Auswahl, jede Bestellung von Metall-Schablonen wird billig angefertigt.

### Petschafte,

sowie jede Gravirung in allen Metall, sauber und billig bei **A. Schultz**, kleine Domstr. 12, 1 Treppe.  
Dasselbe wird Wäsche sauber und billig aufgezeichnet und gestickt.

**Jagd-Gewehre,**  
Fabrikat von Jos. Oßermann,

Büchsenmacher in Köln am Rhein.  
Einige Preis-Medaillen in Bromberg 1868 und Königsberg i. P. 1869.

Einfache Jagd-Gewehre von 2½ Kr. an.  
Doppelte . . . . . 5½ . . . . .  
do. Damasc und Patent . . . . . 10½ . . . . .  
Lefançeur . . . . . 22 . . . . .

Revolver, Büchsen, Jagdgeräte jeder Art, empfiehlt in großer Auswahl, bei 14-tägiger Probe und jeder Garantie  
**Jos. Oßermann's Fertiale,**  
Königsberg i. P., Münzstraße Nr. 28.

**Max Eckstein,**  
Advocat in Leipzig.

Die Lungenschwindfucht  
wird naturgemäß, ohne innerliche Medikamente geheilt  
Adresse Dr. H. Rottmann in Aschaffenburg  
a. Main. (Gegenwärtig freitags).

### Epileptische Krämpfe (Fallsucht)

heilt brieslich der Specialarzt für Epilepsie Doktor O. Klinisch in Berlin, Münzstraße 6. — Bereits über Hundert geheilt.



### G. Wolkenhauer's

### Hof-Pianoforte-Handlung

Stettin, Louisenstraße Nr. 13.

empfiehlt

Concert-, Salon- und Stutz-Flügel, Harmoniums, Pianos und Pianinos

in grösster Auswahl zu soliden Preisen und unter ausführiger Garantie für Güte und Fehlerfreiheit.

Gebrauchte Instrumente werden in Zahlung genommen.

### Echter hellbrauner Dorsch-Leberthran

(Oleum jecoris aselli),

zubereitet zum medicinischen Gebrauch auf den Loffoden-Inseln und vor Füllung chemisch geprüft von

Dr. L. J. de Jongh.

Mitglied der medicinischen Facultät in S'Haag, correspondirendem Mitglied der Société medicopratique zu Paris etc. etc.

Dieser bereits seit **länger als zwanzig Jahren** in Deutschland Frankreich, England und Russland zur Anwendung kommende Leberthran wird durch **sorgfältige Einsammlung und Ausscheidung von Dorschfischen** gewonnen. Bei seiner Zubereitung unterliegt er durchaus keinem chemischen Reinigungsprocesse, befindet sich vielmehr ganz in dem **ungeschwächt primitiven Zustand**, wie er aus der Hand der Natur hervorgeht, und **zeichnet sich daher vor allen anderen Thrasorten durch einen überwiegenden Gehalt an heilkraftigenden Ingredienzien** aus, vermöge deren er nicht allein in der Anwendung **bedeutend wirksamer und zuverlässiger** ist, sondern auch durch viel kleinere Mengen in viel kürzerer Zeit zum Heilzwecke führt, zumal er die anerkannte seltene Eigenschaft besitzt, **leicht vertragen und gut verdaut zu werden**. Mit Rücksicht auf diese höchst wichtigen terapeutischen Vorzüge erweist sich der **Dr. de Jongh'sche hellbraune Dorsch-Leberthran im Gebrauch billiger**, als die sogenannten blanken oder gereinigten Sorten, während er sich noch dem gewöhnlichen ungereinigten Thran durch den ihm eigenthümlichen **besseren Geschmack und Geruch** unterscheidet, welche dem Patienten die Anwendung besonders erleichtern.

In **Original-Flaschen**, deren Etiquetten mit Stempel und Namensunterschrift des Dr. de Jongh versehen sind und deren Enveloppen zum Schutze gegen Verfälschungen den gesetzlich deponirten Namenszug des Unterzeichneten tragen, ist der **Dr. de Jongh'sche hellbraune Dorsch-Leberthran echt zu beziehen** aus dem **Haupt-Depot für den deutschen Zollverein und die Schweiz** bei

J. W. Becker in Emmerich am Rhein,

sowie unter anderen

in Stettin bei Ferd. Keiler,

in Greifswald bei Herm. Ritterbusch.

Soliden Geschäftshäusern solcher Orte, an welchen noch keine Niederlagen erreicht sind, wird der Verkauf unter vortheilhaftesten Conditionen auf Verlangen übertragen.

### OMNIBUS

Das beliebte Familienblatt „Omnibus“, welches mit dem 1. Januar 1870 seinen neunten Jahrgang beginnt, wird von fesselnden und anziehenden Romanen zunächst folgende bringen:

Der Lord von Lyle, oder: Aus Grabe's Nacht.

Unter dem Gewehr. (Humoristische Erzählung aus dem jetzigen Sozialen Leben.)

Die Mumie von Rotterdam. (Mit Illustrationen von Sundblad.)

Durch Kampf zum Sieg. \*

\* Dieser spannende Roman des beliebten Romanschriftstellers E. A. König wurde in New-York mit dem ersten Konkurrenzpreise von tausend Dollars gekrönt.

Ferner: Schildereien aus Mecklenburg (Königsschießen — Predigerwahl — Landtagssitzung etc.) Drastisch, lebenswahr und amüsan.

Aus den Jugendtagen Louis Napoleons.

An einem amerikanischen Polizeigerichte.

Schiller in Mannheim.

Der Amtmann von Epizbergen — etc. etc.

Der Pflege der Gesundheit, dieses wichtigen Gutes, werden wir, wie bisher, unsere besondere Aufmerksamkeit zuwenden durch populäre Belehrungen aus kompetenten Federn, auch die mit so großem Beifall aufgenommenen „Skizzen aus der Mappe eines Naturarztes“ fortsetzen.

Unser Streben, uns auch der Allen wohlthuenden heiteren Seite des Lebens zuzuwenden, dokumentieren wir, neben anderen Illustrationen in künstlerisch gediegener Ausführung, durch eine Serie humorprühender Bilder zu den

Fahrten und Abenteuern des populären Lügners

Münchhausen.

Preis pro Quartal 13 Sgr. — 46 Kr. rhein. — 80 Kr. v. W. in Hesten à 5 Sgr. — 18 Kr. rhein. — 32 Kr. v. W. — Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter des norddeutschen Bundes, Süddeutschlands, Österreichs und der Schweiz entgegen.

### Das allgemeine deutsche Heiraths-Vermittelungs-Institut in Darmstadt,

welches durch seine allgemein bekannte Reellität sich einen europäischen Ruf gegründet und seither mehrere Ehedündnisse in höchster und bürgerlicher Sphäre abgeschlossen hat, empfiehlt sich hiermit Heirathslustigen beiderlei Geschlechts. Offeren in allen Städten, vom höchsten Adel und Militär bis zum Bürger- u. Beamtenstande. Damen werden von der F. au des Direktors beschieden; Comptoir für dieselben ganz appart.

Keine Vorauszahlung, bis wirklich eine Verheiligung stattgefunden. Statuten gratis. Strengste Discretion.

Unsere Vermittelungen erstrecken sich auch in's Ausland.

Die Direktion.  
Zum Brief ist eine Freimarke zur Frankatur der Rückantwortung beizufügen.

**O. Blankenheim,**  
Apotheker.

### Stettiner Stadt-Theater.

Freitag, den 14. Januar.

Zum Benefiz für Herrn Kowalsky.

Robert und Bertram,

oder:

Die lustigen Bagabonden.

Passé mit Gesang und Tanz in 4 Akten von G. Rader.

Musik von Fischer.

Variété-Theater.

Freitag, den 11. Januar. Die Macht der Liebe, oder: Wenn alte Männer junge Frauen nehmen. Lustspiel in 2 Aufzügen von Fels. Im Wartesaal erster Klasse. Lustspiel in 1 Aufzug von Hugo Müller. Ein Stündchen auf dem Comptoir. Polte mit Gesang in 1 Akt von Haber. Muft von Conrad.

Sonnabend, den 15. Januar. Die Frau Mama, oder: Eine moderne Ehe. Lebensschild mit Gesang und Tanz in 3 Akten und 7 Tableaux von O. F. Berg und G. Jacobson. Muft von G. Lehhardt.

Abgang und Ankunft

Eisenbahnen und Posten  
in Stettin.

Bahngänge.

nach Berlin: I. 6 U. 30 M. Morg. II. 12 U. 15 M. Mittage. III. 3 U. 51 M. Nachm. (Courierzug) IV. 6 U. 30 M. Abends.

nach Stargard: I. 6 U. 5 M. Morg. II. 9 U. 55 M. Borm. (Anschluss nach Kreuz, Posen, Breslau, Königsberg, Frankfurt a. O.) III. 11 U. 35 M. Borm. IV. 5 U. 17 M. Nachm. V. 8 U. 16 M. Abends (Anschluss an die Bütte bei II.) VI. 11 U. 3 M. Nachts.

In Altbamberg Bahnhof schließen sich folgende Personen-Posten an: an Zug II. nach Pyritz und Rangsdorf, an Zug IV. nach Gollnow, an Zug VI. nach Pyritz, Bahn, Swinemünde, Cammin und Tretow a. R. nach Cöslin und Golberg, Stoß (per Stargard): I. 6 U. 5 M. Borm. II. 11 U. 35 M. Borm. (Courierzug). III. 5 U. 17 M. Nachm.

nach Pasewalk, Stralsund und Wolgast: I. 6 U. 55 M. Morg. II. 10 U. 45 M. Borm. (Anschluss nach Bremen). III. 7 U. 55 M. Abends.

nach Pasewalk u. Strasburg: I. 8 U. 45 M. Morgens. II. 3 U. 57 M. Nachm. (Anschluss nach Hamburg. Anschluss an den Courierzug nach Hageno und Hamburg; Anschluss nach Bremen). III. 7 U. 55 M. Abends.

von Berlin: I. 9 U. 45 M. Morg. II. 11 U. 26 M. Borm. (Courierzug). III. 4 U. 52 M. Nachm. IV. 10 U. 58 M. Abends.

von Stargard: I. 6 U. 18 M. Morg. II. 8 U. 25 M. Morg. (Anschluss von Kreuz, Breslau, Königsberg, Frankfurt). III. 11 U. 34 M. Borm. IV. 3 U. 45 M. Nachm. (Courierzug). V. 6 U. 17 M. Nachm. (Anschluss von Kreuz, Breslau, Königsberg, Frankfurt a. O.) VI. 10 U. 40 M. Abends. Anschluss von Kreuz (Breslau).

von Cöslin und Golberg: I. 11 U. 34 M. Borm. II. 3 U. 45 M. Nachmittag (Eilzug). III. 10 U. 40 M. Abends.

von Stralsund, Wolgast und Pasewalk: I. 9 U. 30 M. Morg. II. 4 U. 37 M. Nachm. (Eilzug). III. 10 U. 25 M. Abends.

von Strasburg u. Pasewalk: I. 9 U. 30 M. Borm. (Anschluss von Neubrandenburg). II. 1 U. 8 M. Nachm. (Anschluss von Hamburg). III. 7 U. 22 M. (Abends Anschluss von Hamburg)

Vorsteven.

Abgang.

Karolpost nach Pommersdorf 4 U. 5 Min. früh.

Karolpost nach Grünhof 4 U. 15 M. sc. u. 10 U. 55 M. Bm.

Karolpost nach Grabow und Büllschow 4 Uhr früh.

Botenpost nach Neu-Tornie 5 U. 30 M. früh, 12 Uhr Mitt.

5 U. 50 M. Nachm.

Botenpost nach Grabow u. Büllschow 12 U. Mitt., 7 U. Ab.

Botenpost nach Pommersdorf 11 U. 25 M. Bm. u.